

Звіт
про виконання паспорта бюджетної програми на 2025 рік

1.	597	Уповноважений із захисту державної мови
	(КПКВК ДБ ¹)	(найменування головного розпорядника)
2.	5971000	Секретаріат Уповноваженого із захисту державної мови
	(КПКВК ДБ ¹)	(найменування відповідального виконавця)
3.	5971010	0111 Організаційне, експертно-аналітичне, правове, інформаційне та матеріально-технічне забезпечення діяльності Секретаріату Уповноваженого із захисту державної мови
	(КПКВК ДБ ¹)	(КФКВК ²) (найменування бюджетної програми)

4. Цілі державної політики, на досягнення яких спрямована реалізація бюджетної програми

№ з/п	Ціль державної політики
1	Сприяння функціонуванню української мови як державної

5. Мета бюджетної програми

Створення належних умов для забезпечення і захисту мовних прав і потреб українців

6. Завдання бюджетної програми

№ з/п	Завдання
1	Захист української мови як державної.
2	Захист права громадян України на отримання державною мовою інформації та послуг і усунення перешкод та обмежень у користуванні державною мовою.

7. Видатки (надані кредити з бюджету) та напрями використання бюджетних коштів за бюджетною програмою

тис. гривень

№ з/п	Напрями використання бюджетних коштів	Затверджено у паспорті бюджетної програми			Касові видатки (надані кредити з бюджету)			Відхилення		
		загальний фонд	спеціальний фонд	разом	загальний фонд	спеціальний фонд	разом	загальний фонд	спеціальний фонд	разом
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	Усього:	28 169,3	0,0	28 169,3	28 062,3	0,0	28 062,3	-107,0	0,0	-107,0
1	Забезпечення виконання повноважень Уповноваженим із захисту державної мови	28 169,3	0,0	28 169,3	28 062,3	0,0	28 062,3	-107,0	0,0	-107,0

Відповідно до Закону України "Про Державний бюджет України на 2025 рік" (зі змінами) затверджено видатки у загальному обсязі 28 169,3 тис.грн. Використано – 28 062,3 тис.грн. Відхилення обсягів касових видатків від планових показників становить 107,0 тис. грн, або 0,4 % від затверджених призначень та зумовлене такими чинниками:

- економією коштів на оплату праці та нарахуваннях на заробітну плату, зокрема внаслідок застосування пільгового розміру єдиного внеску (8,41 %) на базу нарахування ЄСВ двом особам з інвалідністю (КЕКВ 2120 "Нарахування на оплату праці" – 53,07 тис. грн), а також утворенням залишку коштів за КЕКВ 2110 "Заробітна плата" у сумі 3,5 тис. грн;
- економією коштів за результатами переговорів та укладання відповідних договорів на надання послуг (КЕКВ 2240 "Оплата послуг (крім комунальних)" – 18,21 тис. грн);
- економією комунальних видатків унаслідок раціонального використання теплової енергії та інших ресурсів з урахуванням фактичного температурного режиму (КЕКВ 2271 "Оплата теплопостачання" – 28,59 тис. грн; КЕКВ 2272 "Оплата водопостачання та водовідведення" – 0,59 тис. грн; КЕКВ 2273 "Оплата електроенергії" – 0,32 тис. грн);
- економією коштів у зв'язку з перенесенням розгляду судових справ та відсутністю ухвалених судових рішень у звітному періоді (КЕКВ 2800 "Інші видатки" – 2,01 тис. грн);
- економією бюджетних коштів унаслідок дотримання принципів ефективного та раціонального використання бюджетних ресурсів (КЕКВ 2250 "Видатки на відрядження" – 0,38 тис. грн; КЕКВ 2210 "Предмети, матеріали, обладнання та інвентар" – 0,33 тис. грн).

8. Видатки (надані кредити з бюджету) на реалізацію державних цільових програм, які виконуються в межах бюджетної програми

тис. гривень

Код державної цільової програми	Назва державної цільової програми	Затверджено у паспорті бюджетної програми			Касові видатки (надані кредити з бюджету)			Відхилення		
		загальний фонд	спеціальний фонд	разом	загальний фонд	спеціальний фонд	разом	загальний фонд	спеціальний фонд	разом
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	Усього:	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0

9. Результативні показники бюджетної програми та аналіз їх виконання

№ з/п	Найменування показника	Одиниця виміру	Джерело інформації	Затверджено у паспорті бюджетної програми	Фактичні результативні показники	Відхилення
1	2	3	4	5	6	7
1	затрат					

1	Орендована площа	кв. метрів	Договір оренди	304,3	383,6	79,3
2	Кількість службових відряджень	одиниць	Внутрішньогосподарський облік	88,0	41,0	-47,0
3	Кількість штатних одиниць	одиниць	Штатний розпис, внутрішньогосподарський облік	40,0	36,0	-4,0

Пояснення щодо причин розбіжностей між фактичними та затвердженими результативними показниками:

З метою покращення умов праці працівників Секретаріату на початку 2025 року укладено договір оренди нерухомого майна від 04.02.2025 № 9846 загальною площею 383,6 кв. м за адресою: 01001, м. Київ, вул. Хрещатик, 34, що призвело до перевиконання показника затрат "Орендована площа" на 79,3 кв. м, або 26 % від затвердженого показника у паспорті бюджетної програми.

Зменшення фактичного виконання показника затрат "Кількість службових відряджень" на 47 одиниць (53 %) зумовлене дією воєнного стану та веденням бойових дій на значній частині території України. З міркувань безпеки, а також з огляду на обмежені можливості планування та проведення виїзних робочих зустрічей, службові відрядження працівників Секретаріату у 2025 році здійснювалися в обсязі, меншому за запланові показники.

Заповнення всіх вакантних посад було ускладнено у зв'язку з продовженням воєнного стану та безпековою ситуацією в Україні. Зокрема, у звітному періоді не проводився відбір на посаду представника Уповноваженого в місті Харкові. Крім того, протягом звітного періоду було оголошено 11 процедур на заміщення вакантних посад, з яких 7 виявилися безрезультатними у зв'язку з невідповідністю рівня професійних знань та компетентностей кандидатів встановленим вимогам до посад. Загалом у 2025 році на посади державної служби без проведення конкурсного відбору, на період дії воєнного стану, було призначено 19 осіб. Водночас у звітному періоді звільнено 15 осіб.

2	продукту					
1	Кількість заходів з державного контролю за застосуванням державної мови	одиниць	Внутрішньогосподарський облік	560,0	1 005,0	445,0
2	Кількість інтернет-представництв органів державної влади, місцевого самоврядування, підприємств, установ, організацій всіх форм власності, громадських об'єднань, політичних партій, інших юридичних осіб, охоплених моніторингом законодавства про державну мову	одиниць	Внутрішньогосподарський облік	500,0	509,0	9,0
3	Кількість висновків та рекомендацій наданих органам державної влади, органам влади Автономної Республіки Крим та органам місцевого самоврядування в Україні щодо застосування української мови як державної в їхній діяльності	одиниць	Внутрішньогосподарський облік	160,0	170,0	10,0
4	Річний звіт про стан дотримання Закону України "Про забезпечення функціонування української мови як державної"	одиниць	Внутрішньогосподарський облік	1,0	1,0	0,0

Пояснення щодо причин розбіжностей між фактичними та затвердженими результативними показниками:

Результативний показник "Кількість заходів з державного контролю за застосуванням державної мови" у звітному періоді виконано в обсязі 1005 одиниць. Розбіжність із плановим показником становить +445 одиниць, що на 79,5 % перевищує запланований рівень. Зазначене зумовлено такими чинниками:

- зростанням кількості звернень громадян, у яких містилася достатня та належно оформлена інформація для їх ефективного розгляду та ініціювання заходів державного контролю як одного з видів реагування Уповноваженого. Підвищення якості звернень забезпечено завдяки проведенню Секретаріатом системної інформаційно-роз'яснювальної роботи серед громадськості щодо вимог до оформлення скарг. Зокрема, через офіційні інтернет-ресурси Уповноваженого протягом року поширювалися рекомендації щодо зазначення обов'язкових відомостей, необхідних для оперативного реагування, а також надавалися роз'яснення щодо джерел та способів отримання такої інформації. Крім того, заявникам, звернення яких не містили достатніх даних, надсилалися відповідні рекомендації з пропозицією їх уточнення та доповнення;
- збільшенням чисельності представників Уповноваженого на 5 осіб, що сприяло зростанню кількості проведених виїзних перевірок за власною ініціативою, а також розширенню можливостей щодо направлення та опрацювання запитів на інформацію до органів державної влади, органів місцевого самоврядування, громадських об'єднань та інших юридичних осіб у межах здійснення державного контролю.

Результативний показник "Кількість інтернет-представництв органів державної влади, органів місцевого самоврядування, підприємств, установ, організацій усіх форм власності, громадських об'єднань, політичних партій та інших юридичних осіб, охоплених моніторингом законодавства про державну мову" у звітному періоді виконано в обсязі 509 одиниць. Розбіжність із плановим показником становить +9 одиниць, що на 1,8 % перевищує запланований рівень та є незначним відхиленням від плану.

Фактичне виконання результативного показника "Кількість висновків та рекомендацій, наданих органам державної влади, органам влади Автономної Республіки Крим та органам місцевого самоврядування в Україні щодо застосування української мови як державної у їх діяльності" становить 170 одиниць, що на 6,25 % перевищує запланований показник. Зазначена розбіжність є незначною та зумовлена збільшенням кількості звернень громадян щодо можливих порушень вимог мовного законодавства з боку органів державної влади та органів місцевого самоврядування, за результатами розгляду яких надавалися відповідні висновки та рекомендації.

Відповідно до частини п'ятої статті 49 Закону України "Про забезпечення функціонування української мови як державної" 1 травня 2025 року Кабінету Міністрів України подано річний публічний звіт про стан дотримання цього Закону (вихідний № 2434/6-Вих. від 01.05.2025). Таким чином, фактичне виконання показника "Річний звіт про стан дотримання Закону України "Про забезпечення функціонування української мови як державної"" повністю відповідає заплановому.

3	ефективності					
1	Кількість висновків та рекомендацій наданих органам державної влади, органам влади Автономної Республіки Крим та органам місцевого самоврядування в Україні щодо застосування української мови як державної в їхній діяльності, на 1 працівника	одиниць	Внутрішньогосподарський облік	4,0	4,7	0,7
2	Кількість заходів з державного контролю за застосуванням державної мови, на 1 працівника	одиниць	Внутрішньогосподарський облік	14,0	27,9	13,9

Пояснення щодо причин розбіжностей між фактичними та затвердженими результативними показниками:

Кількість наданих висновків та рекомендацій щодо застосування української мови як державної органам державної влади та місцевого самоврядування, наданих у 2025 році на одного працівника склала 4,7 одиниць, що на 17,5 % більше, ніж було заплановано. Таке збільшення показника пояснюється незначним перевиконанням показника продукту (надано більшу кількість висновків та рекомендацій, ніж було заплановано), а також меншою фактичною кількістю працівників Секретаріату Уповноваженого із захисту державної мови.

Перевиконання показника ефективності "Кількість заходів з державного контролю за застосуванням державної мови на одного працівника" на 13,9 одиниць (або 99,3 %) зумовлене значним перевиконанням показника продукту "Кількість заходів з державного контролю за застосуванням державної мови" на 79,5 % та меншою фактичною чисельністю працівників Секретаріату Уповноваженого із захисту державної мови порівняно з плановою.

4	якості					
1	Частка порушень, усунених за результатами проведених заходів з державного контролю за застосуванням державної мови, у загальній кількості виявлених	відсотків	Внутрішньогосподарський облік	75,0	74,5	-0,5

2	Частка скасованих за результатами оскарження Постанов по справі про адміністративне правопорушення у загальній кількості винесених	відсотків	Внутрішньогосподарський облік	10,0	0,7	-9,3
---	--	-----------	-------------------------------	------	-----	------

Пояснення щодо причин розбіжностей між фактичними та затвердженими результативними показниками:

Частка порушень, усунених за результатами проведених заходів з державного контролю за застосуванням державної мови, у загальній кількості виявлених, становить 74,5 %, розбіжність в -0,5% відсотка є мінімальною, отже фактичні показники відповідають затвердженню.

Частка скасованих за результатами оскарження постанов по справі про адміністративне правопорушення у загальній кількості винесених (706 постанов) становить 0,7%. Протягом 2025 року оскаржувалися у судах першої та апеляційної інстанцій 18 постанов у справах про адміністративні правопорушення, що свідчить в тому числі про те, що справи розглядались, а матеріали в їх рамках складались на високому рівні, із дотриманням передбачених законодавством норм та термінів. У 5 випадках судом ухвалено рішення про задоволення позову, а постанови Уповноваженого про застосування адміністративного стягнення скасовано. В 7 випадках суд відмовив у задоволенні позову - відповідне рішення Уповноваженого набрало законної сили. Шість справ про винесення постанов на 01.01.2026 року перебувають у судовому провадженні.

Аналіз стану виконання результативних показників:

У 2025 році за результатами діяльності Секретаріатом виконано або перевиконано 9 з 11 показників результативності.

Перевиконання показників бюджетної програми зумовлене чинниками, які не могли бути передбачені на етапі планування. До таких показників належать:

- "Орендна площа" – перевиконання на 26 % від затвердженого показника у паспорті бюджетної програми;
- "Кількість заходів з державного контролю за застосуванням державної мови" – перевиконання на 79,5 %;
- "Кількість інтернет-представництв органів державної влади, місцевого самоврядування, підприємств, установ, організацій усіх форм власності, громадських об'єднань, політичних партій та інших юридичних осіб, охоплених моніторингом виконання законодавства про державну мову" – перевиконання на 1,8 %;
- "Кількість висновків та рекомендацій, наданих органам державної влади, органам влади Автономної Республіки Крим та органам місцевого самоврядування в Україні щодо застосування української мови як державної" – перевиконання на 6,25 %;
- "Частка скасованих за результатами оскарження постанов по справі про адміністративне правопорушення у загальній кількості винесених" – перевиконання на 93 %.

У зв'язку з неповним кадровим забезпеченням та перевиконанням вищезазначених показників, показники ефективності на одного працівника також перевиконані:

- "Кількість заходів з державного контролю за застосуванням державної мови, на 1 працівника" – перевиконання на 99,3 %;
- "Кількість висновків та рекомендацій наданих органам державної влади, органам влади Автономної Республіки Крим та органам місцевого самоврядування в Україні щодо застосування української мови як державної в їхній діяльності, на 1 працівника" – перевиконання на 17,5 %.

Зазначене свідчить про підвищену інтенсивність роботи працівників Секретаріату Уповноваженого із захисту державної мови та важливість цієї сфери державної політики.

Показники "Кількість штатних одиниць" та "Кількість службових відряджень в межах України" не виконані на 10 % та 53 % відповідно через об'єктивні причини, пов'язані з продовженням воєнного стану та погіршенням безпекової ситуації у східних та південних регіонах.

Загалом результати виконання результативних показників у 2025 році підтверджують високу ефективність діяльності Секретаріату та досягнення поставлених завдань бюджетної програми попри зовнішні виклики.

10. Узагальнений висновок про виконання бюджетної програми

Метою бюджетної програми є створення належних умов для забезпечення і захисту мовних прав і потреб українців. Завданнями є захист української мови як державної і захист прав громадян України на отримання державною мовою інформації та послуг і усунення перешкод та обмежень у користуванні державною мовою. Видатки за програмою КПКВК 5971010 за одним напрямом використання коштів, а саме на забезпечення виконання повноважень Уповноваженого із захисту державної мови.

В 2025 році касові видатки за програмою склали 28062,3 тис. грн, що становить 99,6 % від обсягу бюджетних призначень.

За результатами діяльності Секретаріатом досягнуто виконання та перевиконання більшості показників бюджетної програми. Забезпечено виконання Уповноваженим повноважень, визначених Законом України "Про забезпечення функціонування української мови як державної", зокрема в частині здійснення заходів з державного контролю, моніторингу виконання законодавства про мову, надання висновків та рекомендацій, застосування визначених законодавством санкцій (зокрема винесення постанов про накладення адміністративного стягнення у вигляді штрафу за застосування недержавної мови). Усі факти порушення прав громадян належним чином перевірялися та вживалися заходи щодо недопущення таких порушень в подальшому.

Визначених мети та завдань бюджетної програми досягнуто. Аналіз показників свідчить про ефективне використання бюджетних коштів.

1 - код програмної класифікації видатків та кредитування державного бюджету;

2 - код функціональної класифікації видатків та кредитування бюджету

* Зазначаються всі напрями використання бюджетних коштів, затверджені у паспорті бюджетної програми.

Керівник Секретаріату

(підпис)

Юрій ЗУБКО

(Власне ім'я ПРІЗВИЩЕ)



Звіт про виконання паспорта бюджетної програми на 2025 рік

Секретаріат Уповноваженого із захисту державної мови

ід-44424 в АІС "ГРК-ВЕБ", КВК=597, КПК=5971010, тип консолідації=Зведена форма ГРК, номер версії=1

03.02.2026 15:46:05 **Юрій ЗУБКО** (12A7FD)

03.02.2026 15:48:08 **відправлено: Секретаріат Уповноваженого із захисту державної мови** (12306F)

1ab4e952-5bb4-40fc-905f-052f70633ef5